

Her şey, **Tim** ve **Lea**'nın ormanda içi kitaplarla dolu bir ağaç evini keşfetmesiyle başladı.

Lea'nın kurcalama huyu sayesinde gerçeği fark etmeleri çok uzun sürmedi:

Sihirli bir Ağaç Evi bu.

Zamanda yolculuk yapmak için bir giriş kapısı.
Artık onları durdurmak imkânsız. Şimdi de yolculukları
Eski Mısır'a, gizemli bir piramidin içine.

Bu macerada sana da



bir görev düşünüyor.

Sihirli ağaç evinin gizemli sahibinin kim olduğunu öğrenmek.

Her kitapta seni bu isme yaklaştıracak yeni bir ipucu bulacaksın. Bu ipucunu kitabın sonundaki (syf. 67) çözüm kutusuna yerleştir ve dördüncü kitaba geldiğinde gizemli ev sahibini ilk keşfeden sen ol.

Unutma, bunun için kitapları dikkatli ve sırasıyla okuman önemli.

Haydi oyun başlasın!

**Zamanda
iyi yolculuklar.**



Eski Mısır'ı seven Patrick Robbins'e



SİHİRLİ AĞAÇ EVİ 3 - PİRAMİDİN SIRRI MARY POPE OSBORNE

Bu kitap ilk kez 1993 yılında Random House Children's Books, New York tarafından ABD'de "Magic Tree House - Mummies in the Morning" adıyla yayımlanmıştır. Kitabın Türkçe yayın hakları Akcalı Telif Ajansı aracılığıyla alınmıştır.

Magic Tree House® Mary Pope Osborne'un tescilli markasıdır.

© 1993, Mary Pope Osborne

İllüstrasyonlar © 1993, 2014, Sal Murdocca

Kapak © Random House Group Limited

Türkçe yayın hakları:

© 2017 Bkz Yayıncılık Ticaret ve Sanayi Ltd. Şti.

Sertifika No: 12746

Domingo, Bkz Yayıncılık markasıdır.

Çeviri: Duygu Dalgakıran

Editör: Seda Kostik

Sayfa Uygulama: Bahadır Erşık

İllüstrasyon Renklendirmesi: Duygu Topçu

Kapak Uyarlama: Miray Doğan

ISBN: 978 605 198 007 2

Baskı: Haziran 2017

İnkılap Kitabevi Baskı Tesisleri

Çobançeşme Mah. Altay Sok. No: 8 Yenibosna - Bahçelievler İstanbul

Tel: (212) 496 11 11 Sertifika No: 10614

Tüm hakları saklıdır. Bu kitabın tümünün veya içeriğinin herhangi bir bölümünün yayıncının yazılı izni olmadan, fotokopi yöntemi dahil, elektronik ya da mekanik herhangi bir yolla çoğaltılması yasaktır.

Bkz Yayıncılık Ticaret ve Sanayi Ltd. Şti.

Şahkulu Mah. Büyük Hendek Cad. Brot Apt. No: 4 D: 10, 34421 Beyoğlu İstanbul

Tel: (212) 245 08 39

e-posta: domingo@domingo.com.tr

www.domingo.com.tr

Sihirli Ağaç Evi

3

Piramidin Sırrı

Mary Pope Osborne



İllüstrasyonlar: Sal Murdocca

Çeviri: Duygu Dalgakıran

2

Off! Mumyalar!

Tim ve Lea pencereden baktı.

Ağaç evi, bu kez bir palmiye ağacının tepesindeydi. Ağacın etrafında başka palmiye ağaçları da vardı. Burası, etrafı çöl kumuyla çevrili bir parça yeşillikti.

“Miyav!”

Tim ve Lea aşağıya baktı.

Kara kedi ağacın dibinde duruyordu. Sarı parlak gözleriyle yukarıya, Tim ve Lea’ya baktı.

“Merhaba,” diye bağırdı Lea.

“Şşt!” dedi Tim. “Biri seni duyabilir.”

“Çölün ortasında mı?” dedi Lea.

Kara kedi ayağa kalktı ve ağacın etrafında dolanmaya başladı.

“Geri gel!” dedi Lea ve kedinin nereye gittiğini görmek için eğildi.

“Vay canına,” dedi. “Tim şuraya bak!”

Tim eğilip aşağı baktı.

Kedi palmye ağaçlarının arasında koşarak uzaklaşıyordu. Çöldeki devasa piramide doğru gidiyordu.





Piramide doğru ilerleyen bir geçit töreni vardı. Bu, Mısır kitabındaki geçit töreninin aynısıydı.

“Bu, kitaptaki sahne!” dedi Tim.

“Bu insanlar ne yapıyor?” diye sordu Lea.

Tim, Mısır kitabına baktı. Resmin altındaki yazıları okudu.

**Kraliyet ailesinden biri öldüğünde
büyük bir cenaze töreni düzenlenir.
Aile, hizmetkârlar ve cenazeye gelen
diğer kişiler tabutu takip eder. Tabuta
sarkofagus adı verilir. Dört öküz
tarafından çekilir.**

“Bu bir Mısır cenazesi,” dedi Tim. “Kutuya da şey deniyor. Sar... sar... neyse.”

Yeniden pencereden baktı.

Öküzler, kızak, Mısırlılar, kara kedi... Sanki bir rüyadaymış gibi yavaş yavaş beliriyorlardı.

“Bunlar hakkında birkaç not alsam iyi olur,” dedi Tim.

Sırt çantasına uzandı ve not defterini açtı. Tim her zaman not alırdı.

Şöyle yazdı:

Tabuta sarkofagus deniyor.

“Acele etsek iyi olur,” dedi Lea. “Eğer mumyayı görmek istiyorsak...”

İp merdivenden inmeye başladı.

Tim not defterinden başını kaldırdı.

“Mumya mı?” dedi.

“O altın kutunun içinde bir mumya olmalı. Eski Mısır’dayız, unuttun mu?”

Tim mumyalara bayılırdı. Kalemını bıraktı.

“Hoşça kal, Tim!” diye seslendi Lea.

“Bekle!”

“Mumyalar!” diye bağırdı Lea.

“Off! Mumyalar,” diye mırıldandı Tim. Lea onu nasıl ikna edeceğini hep bilirdi.

Tim not defterini ve Mısır kitabını çantasına tıktığı gibi merdivenden inmeye başladı.

Zemine vardıklarına Lea ve Tim kumun üstünde koşmaya başladılar.

Ama tuhaf bir şey vardı.

Geçit törenini görmek, yaklaştıkça zorlaşıyordu.

Sonra birden yok oldular. Tuhaf geçit töreni aniden ortadan kaybolmuştu.

Ama büyük taş piramit hâlâ oradaydı. Tam tepelerinde göğe yükseliyordu.

Tim şaşkınlıkla etrafına baktı.

Ne olmuştu? Nereye gitmişlerdi? İnsanlar? Öküzler? Altın kutu? Kedi?

“Gittiler,” dedi Lea.

“Nereye gittiler?” dedi Tim.

“Belki de hepsi hayaletti,” dedi Lea.